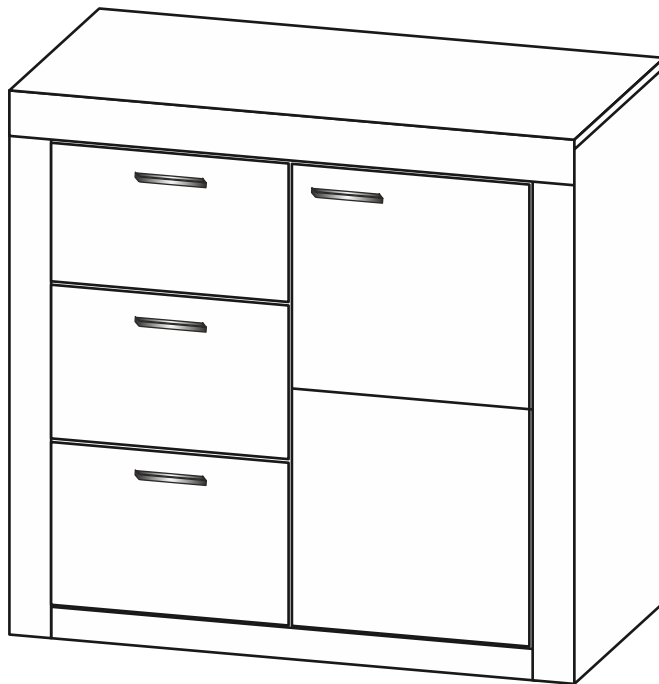
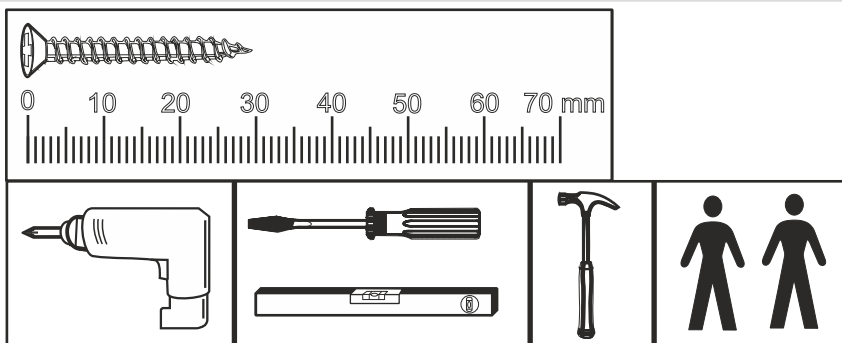




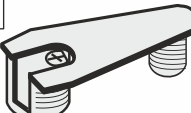











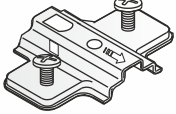
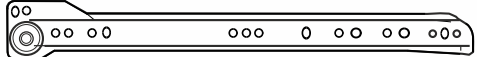



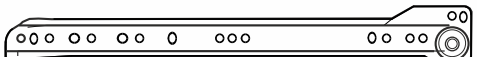

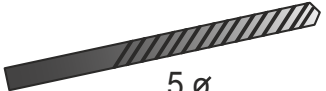
# Kommode 91x87 cm

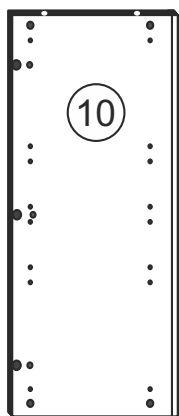


- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| <b>(D)</b> Montageanleitung             | <b>(GB)</b> Assembly instructions   |
| <b>(FR)</b> Notice de montage           | <b>(IT)</b> Istruzioni di montaggio |
| <b>(NL)</b> Handleiding voor de montage | <b>(PL)</b> Instrukcja montażu      |
| <b>(CZ)</b> Montážní návod              | <b>(SK)</b> Návod na montáž         |
| <b>(HU)</b> Szerelési útmutató          | <b>(RO)</b> Instrucțiuni de montaj  |
| <b>(TR)</b> Montaj talimatı             | <b>(RU)</b> Инструкция по монтажу   |

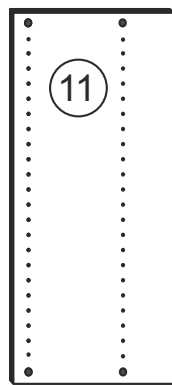
Dokument - Nr.:  
3442-31  
Ausgabe : 20230324



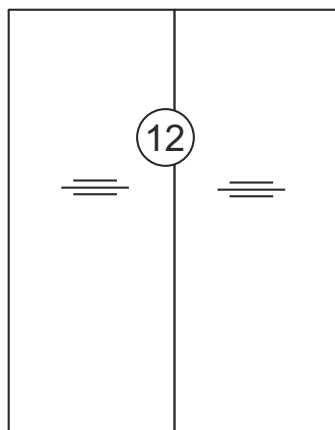
102  14 x	101  14 x	129  8 x	118  8 x	115  2 x
131  2 x	122  28 x	140  4 x	146  8 x	159  6 x
173  2 x	4_521 Metall-Bügelgriff BM 128  4 x	332 4 x 24 mm  8 x	185 5,8 x 8 mm  12 x	662  2 x
256  3 x	257  3 x	666 Stollenband  2 x	Details  OFFEN GESCHLOSSEN	
258  3 x	259  3 x			
 5 ø				



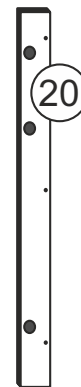
2 x 849 x 398



2 x 785 x 384



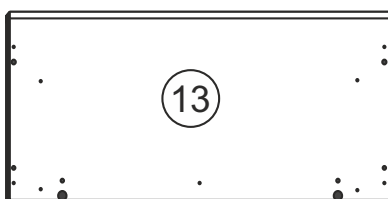
1 x 794 x 889



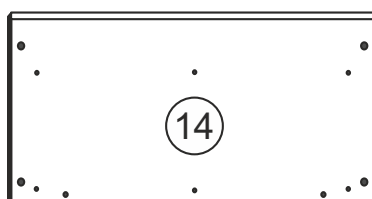
1 x 793 x 71



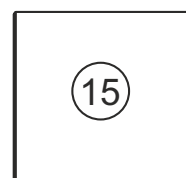
1 x 793 x 71



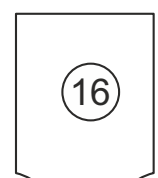
1 x 912 x 398



1 x 880 x 398

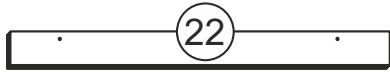


1 x 432 x 355



3 x 350 x 331

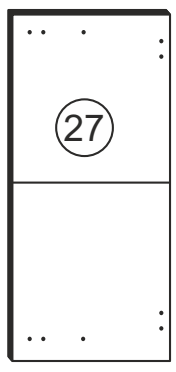
1



1 x 912 x 71



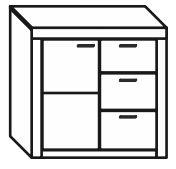
1 x 880 x 49



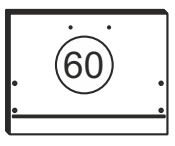
1 x 733 x 379



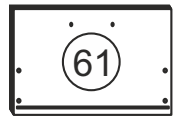
Aufbau zeigt  
TÜR RECHTS



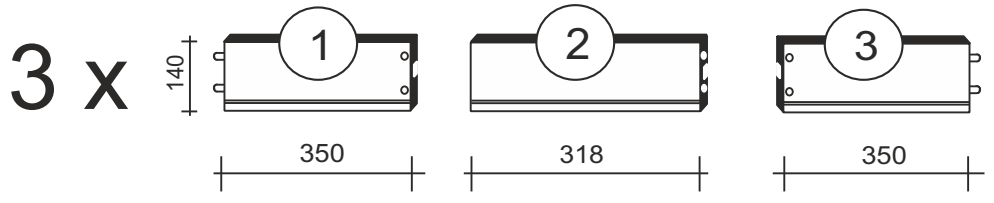
Aufbau zeigt  
TÜR LINKS



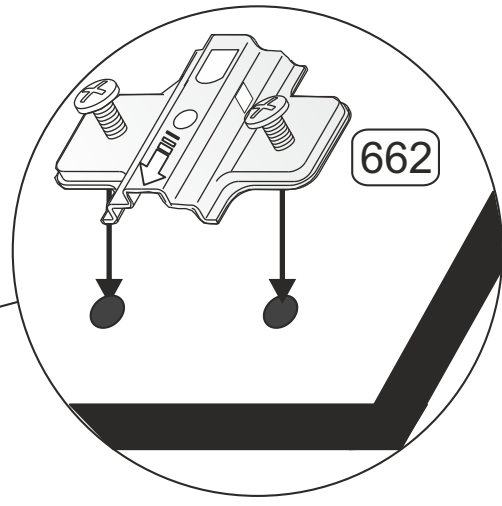
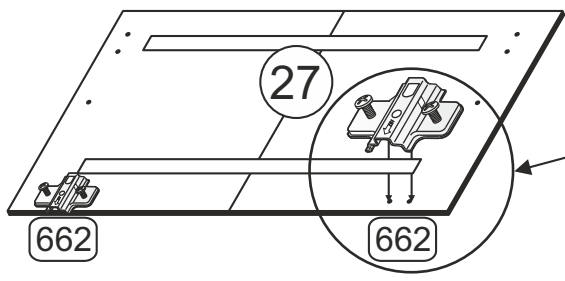
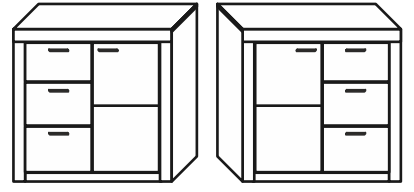
2 x 379 x 253



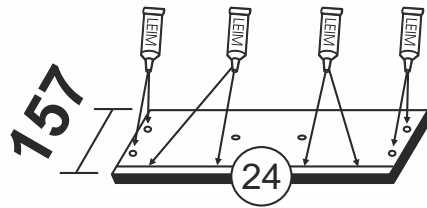
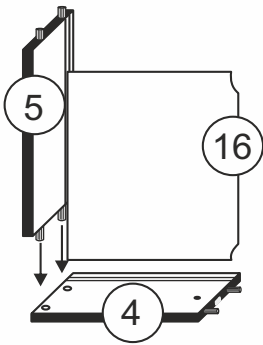
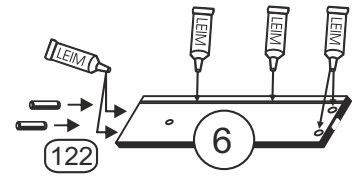
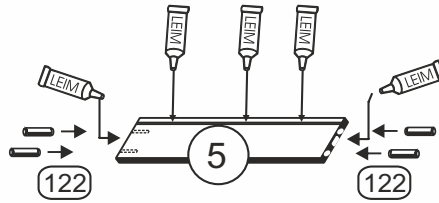
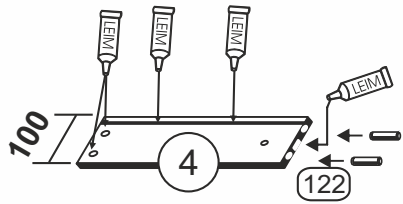
1 x 379 x 221



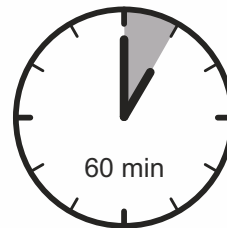
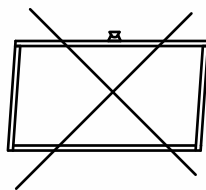
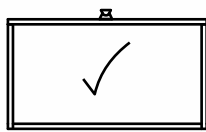
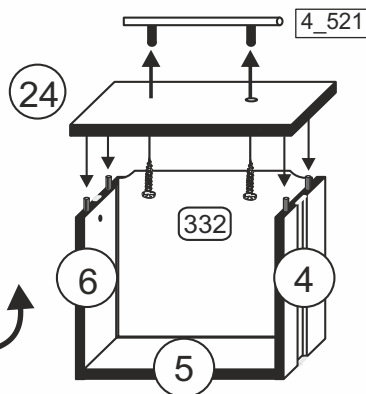
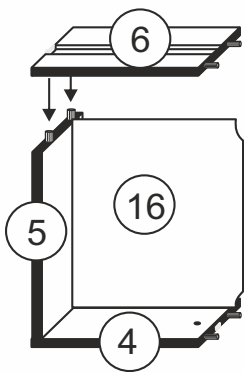
2



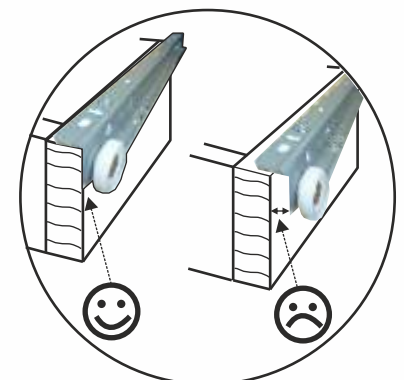
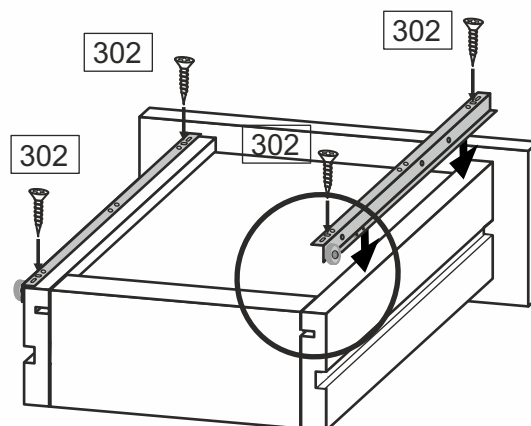
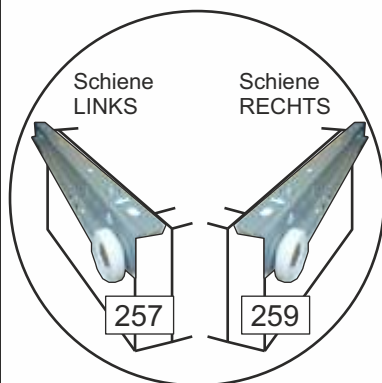
1 x



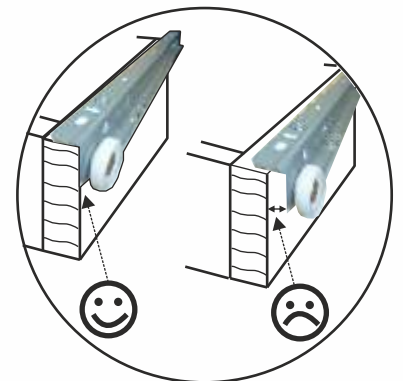
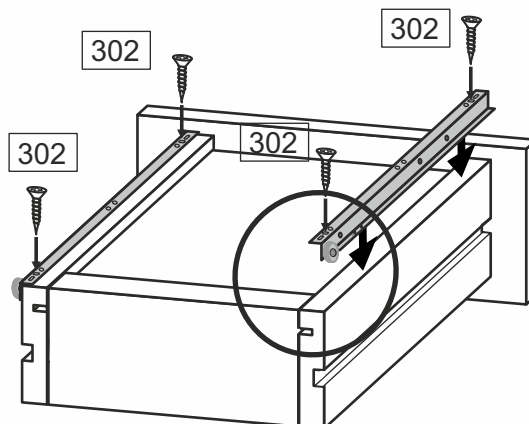
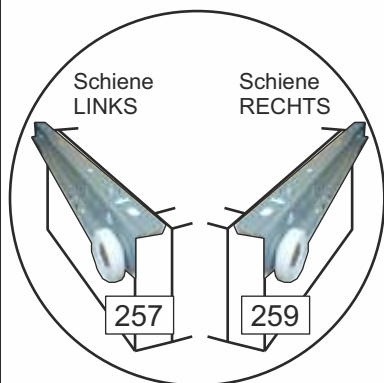
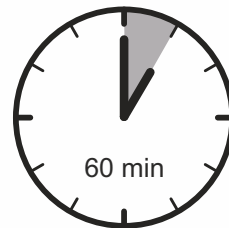
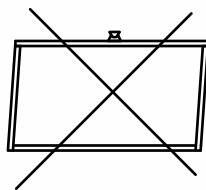
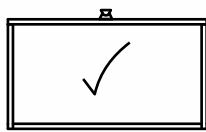
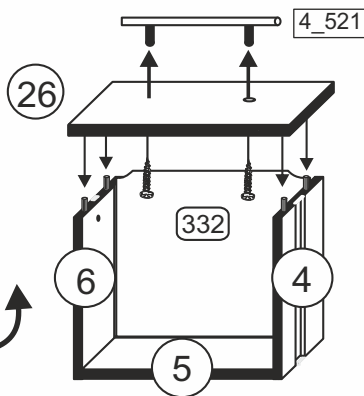
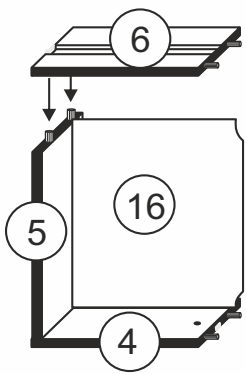
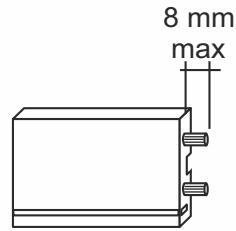
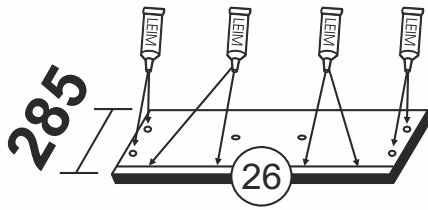
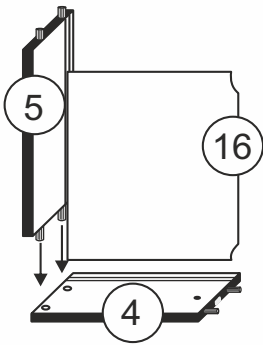
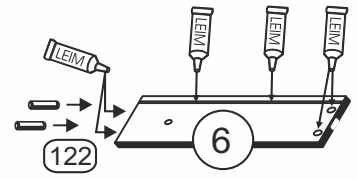
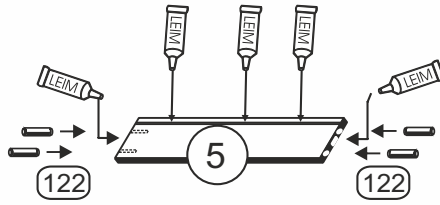
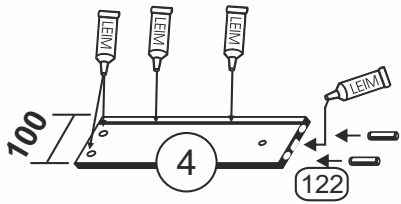
8 mm  
max



60 min

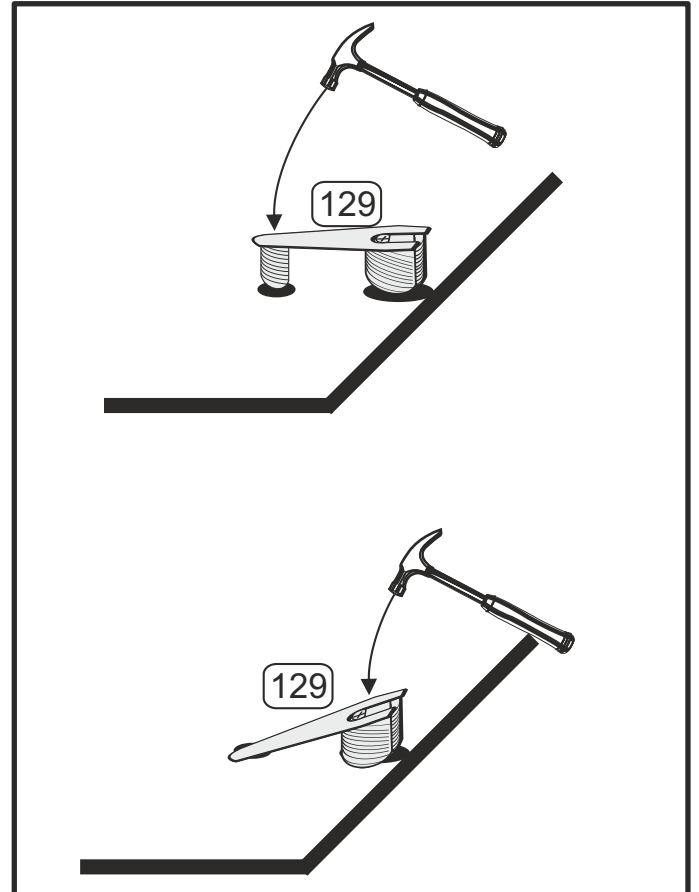
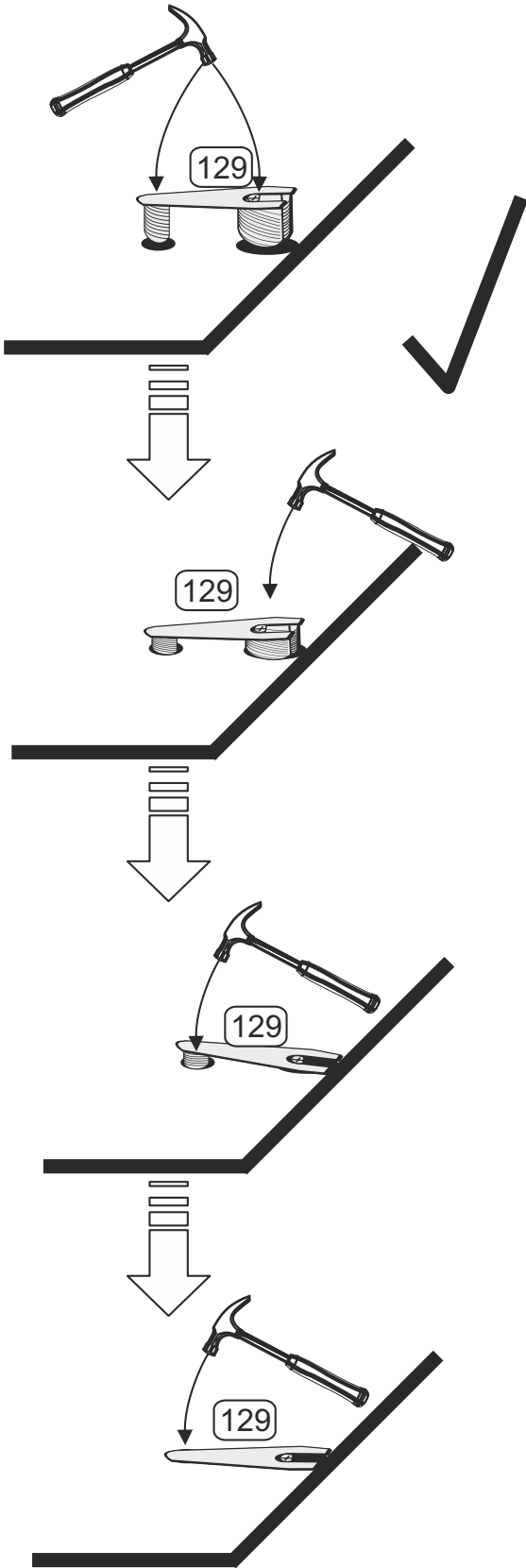


2 x

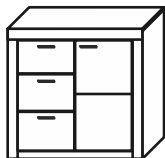




gleichmäßig einschlagen

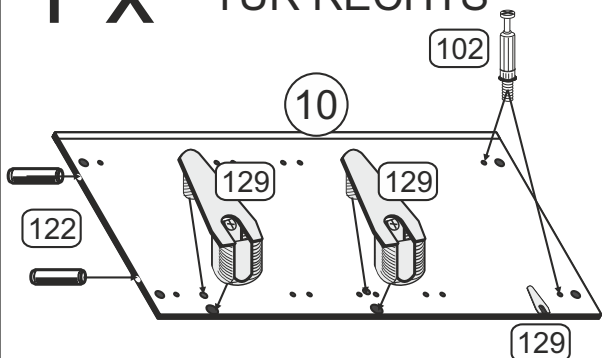


2

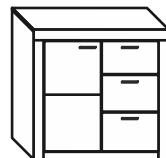


1 x

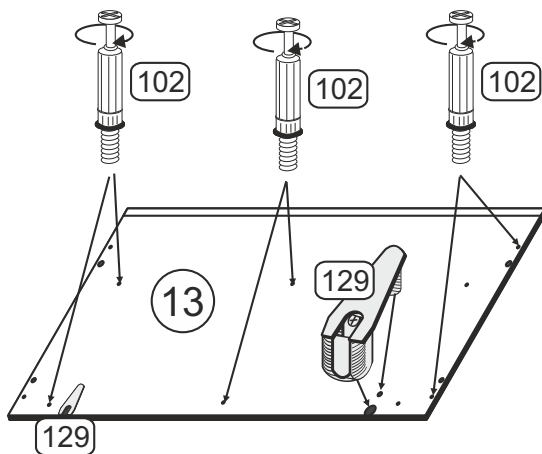
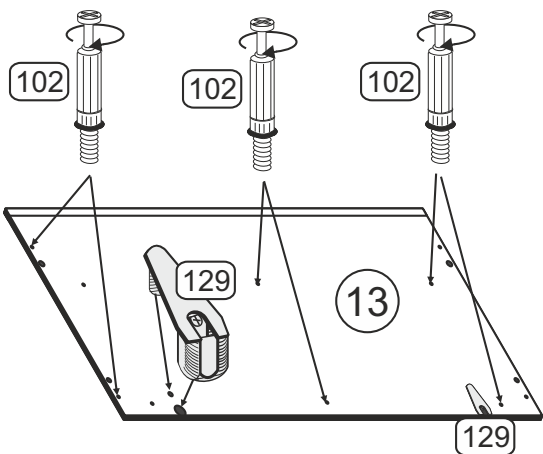
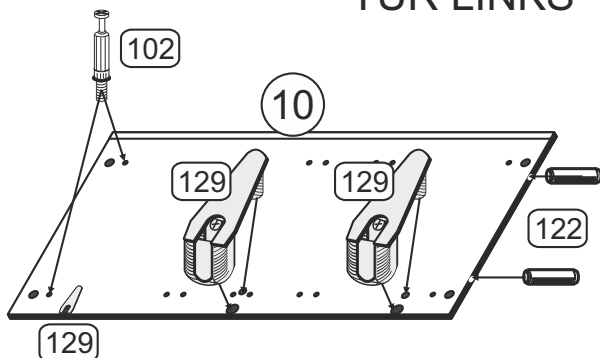
Aufbau zeigt TÜR RECHTS



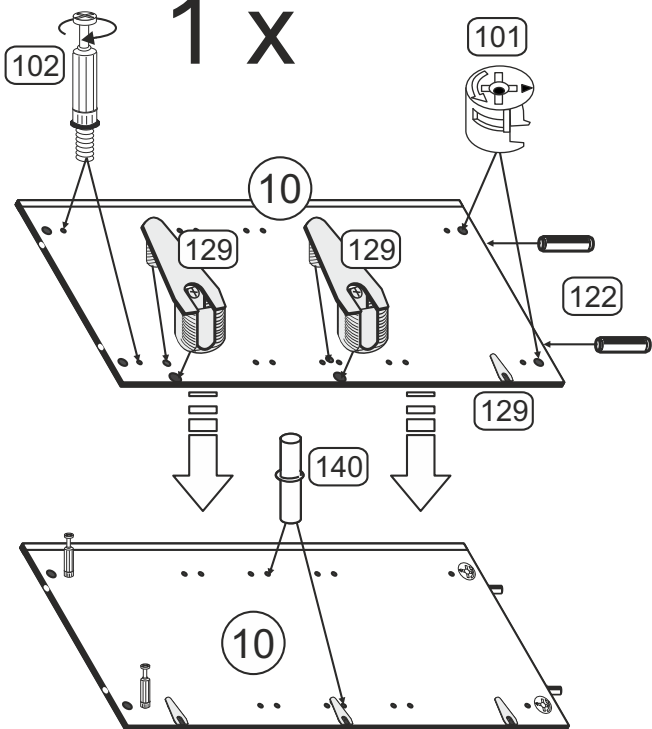
1 x



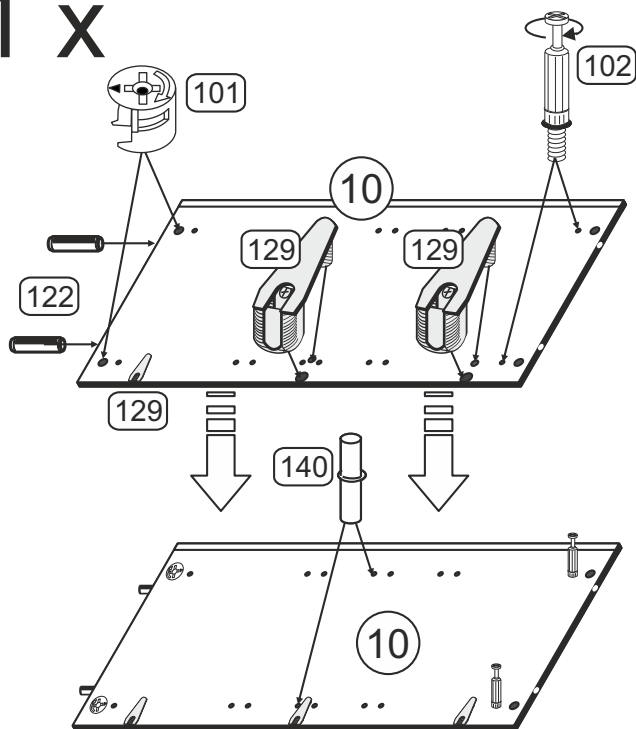
Aufbau zeigt TÜR LINKS

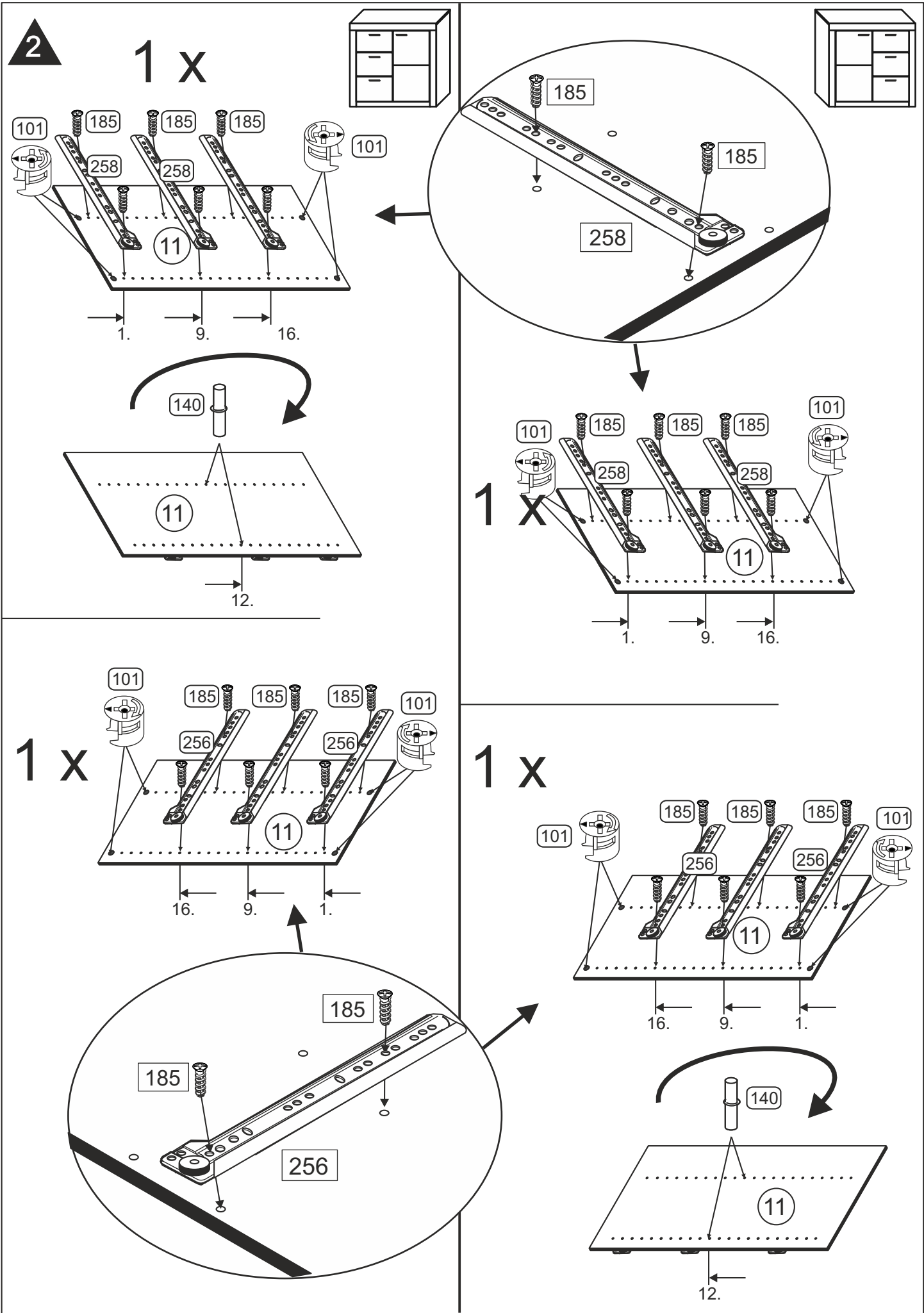


1 x

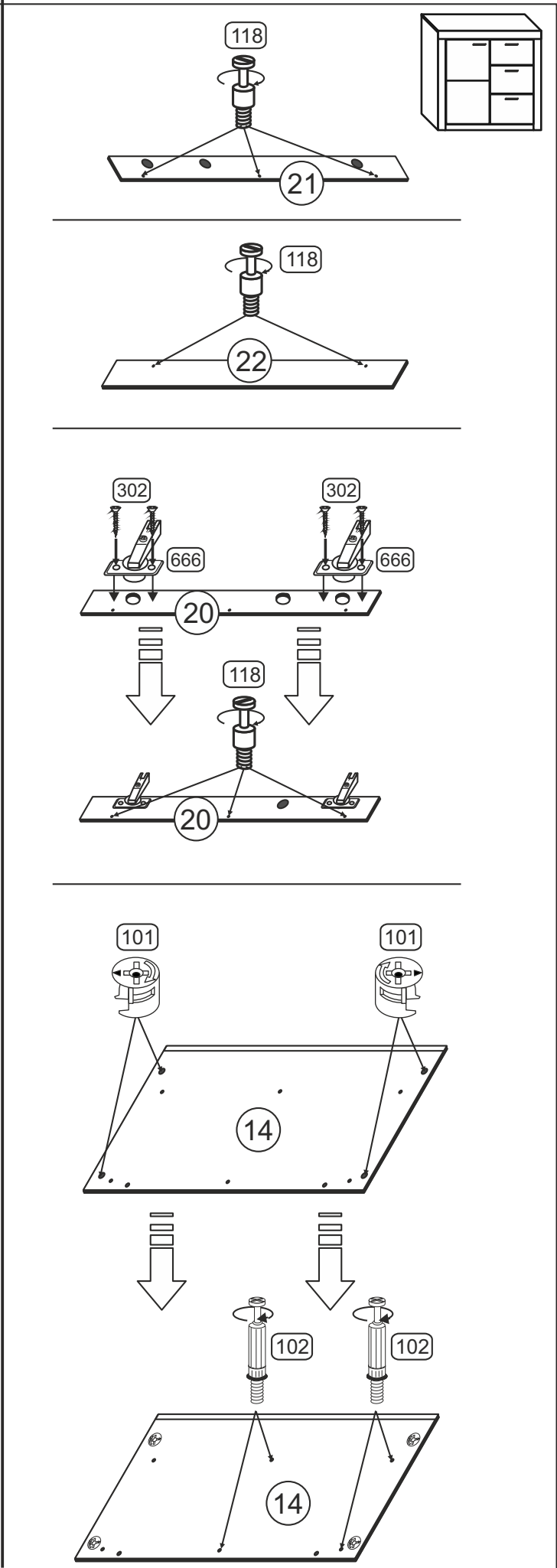
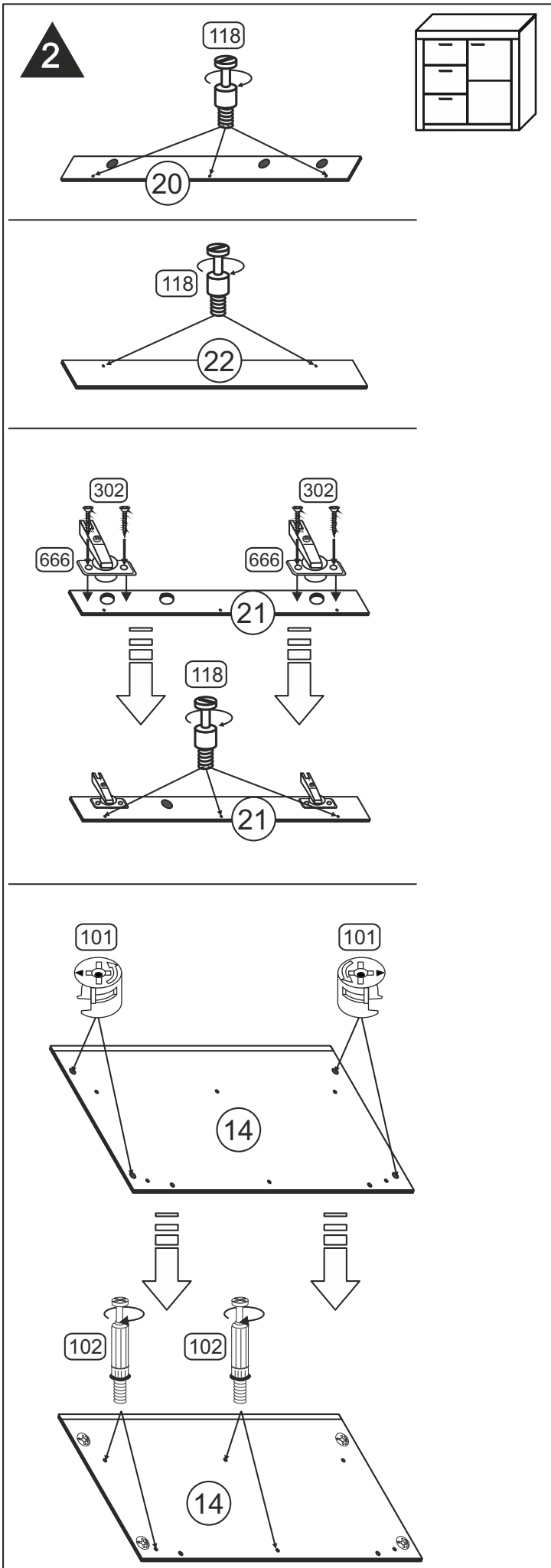


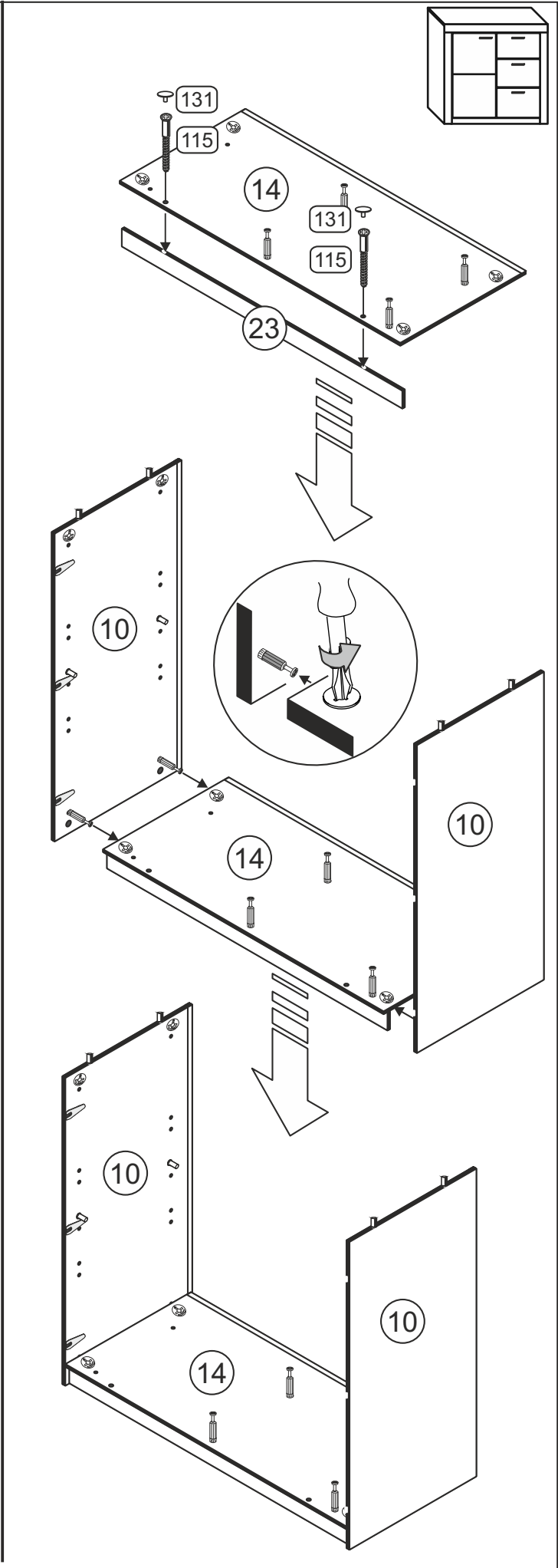
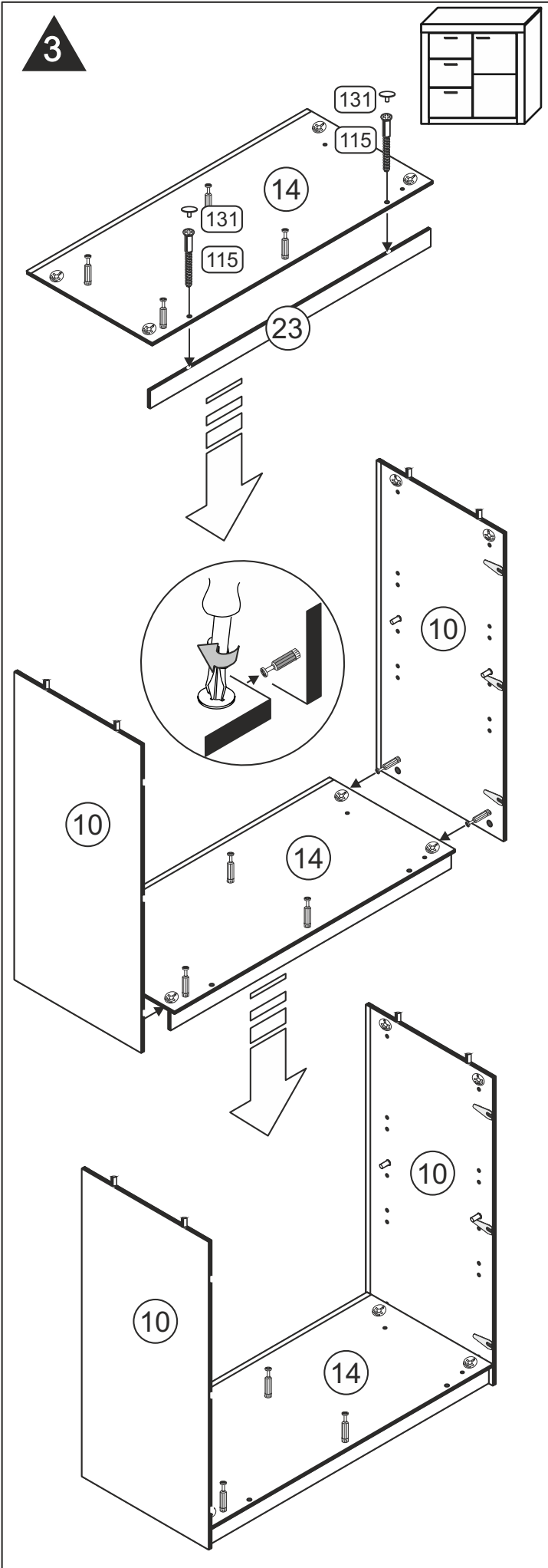
1 x

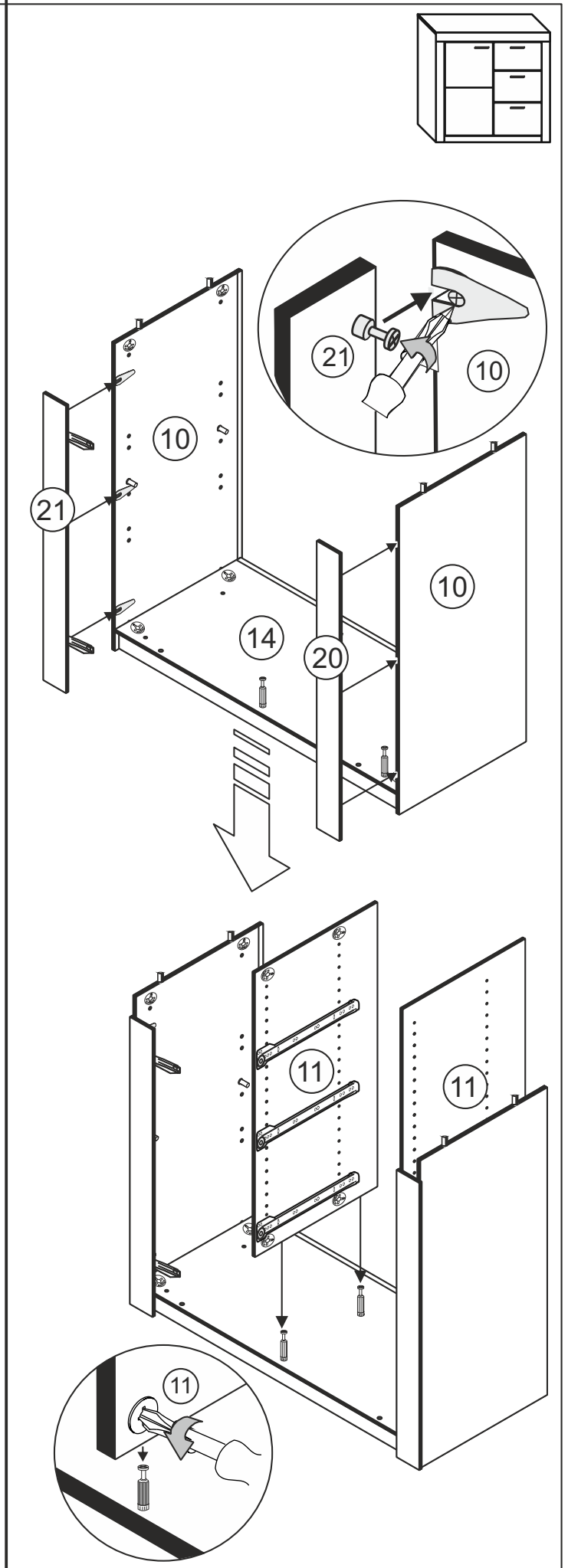
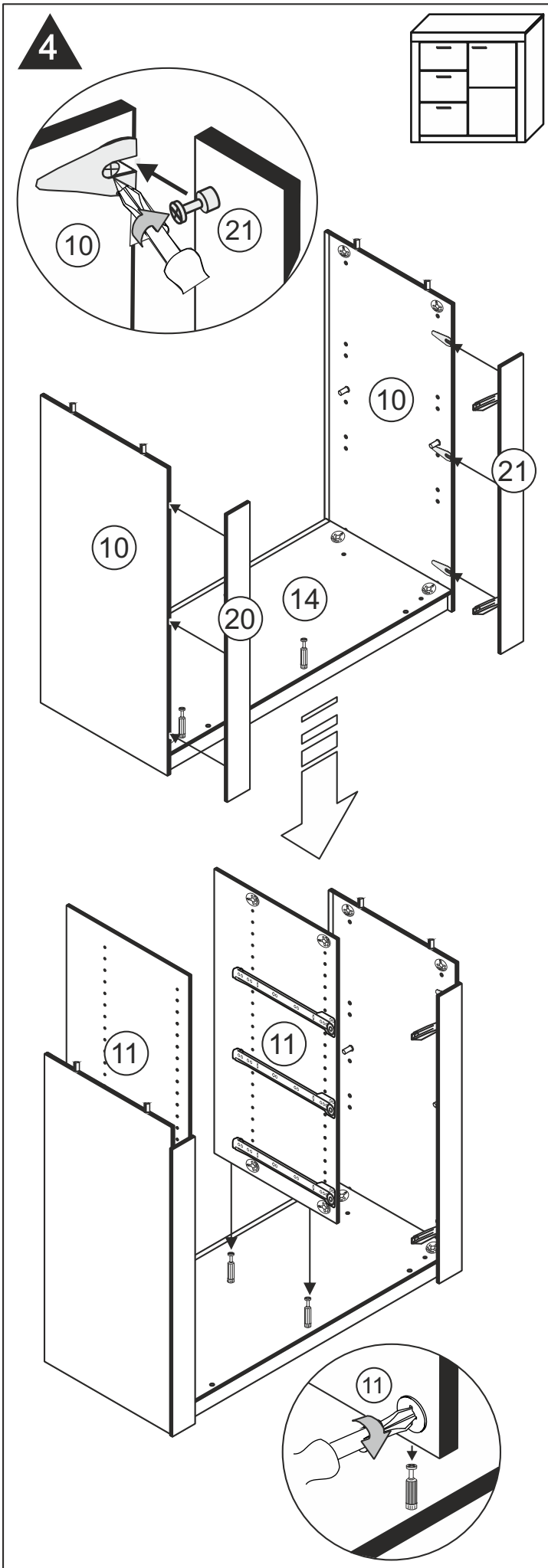




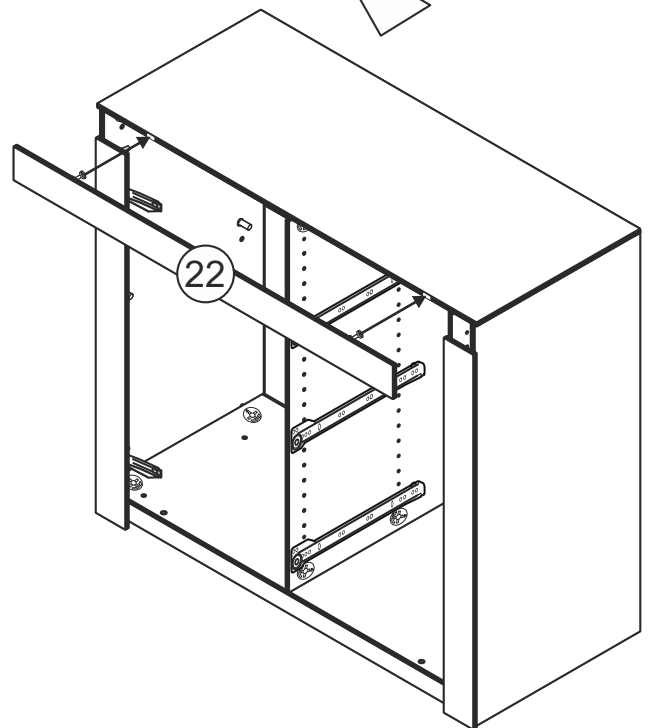
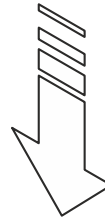
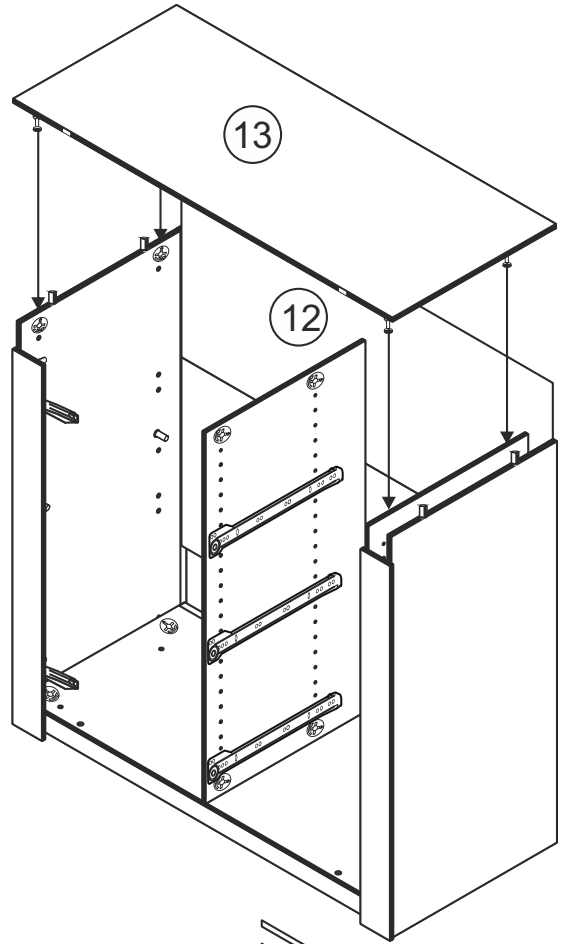
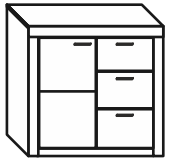
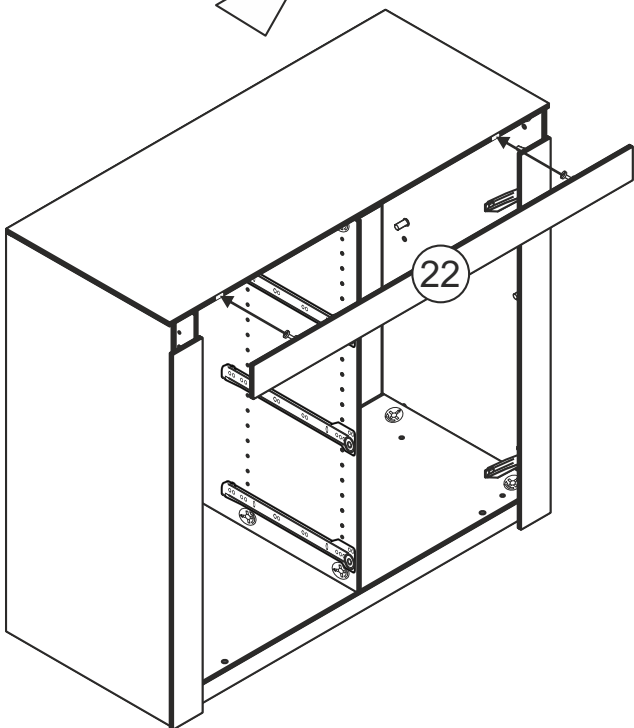
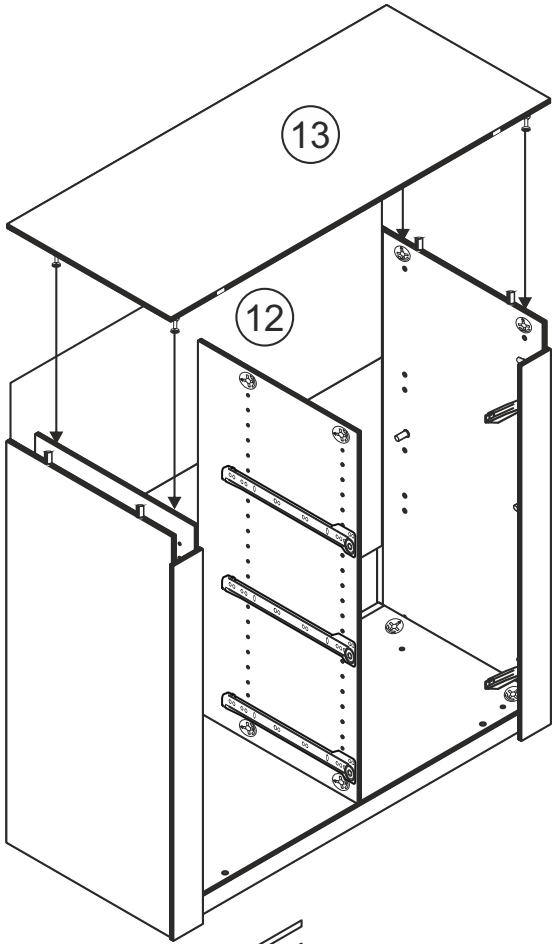
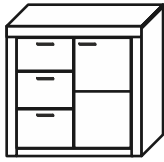




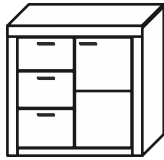




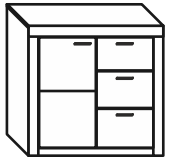
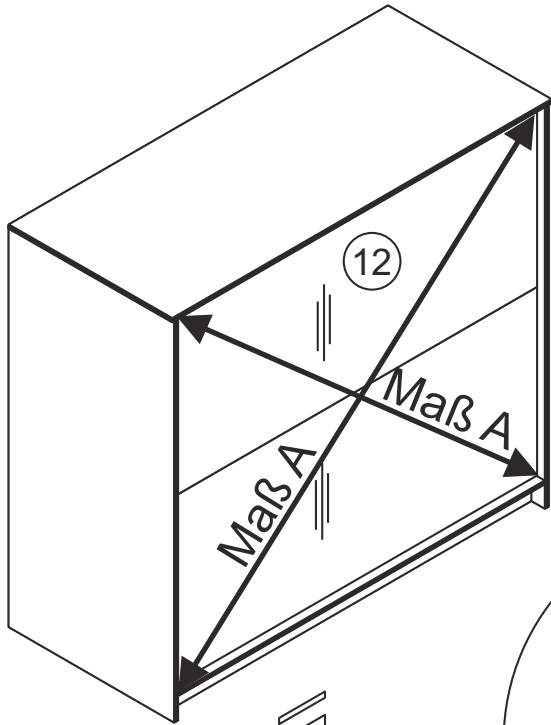
5



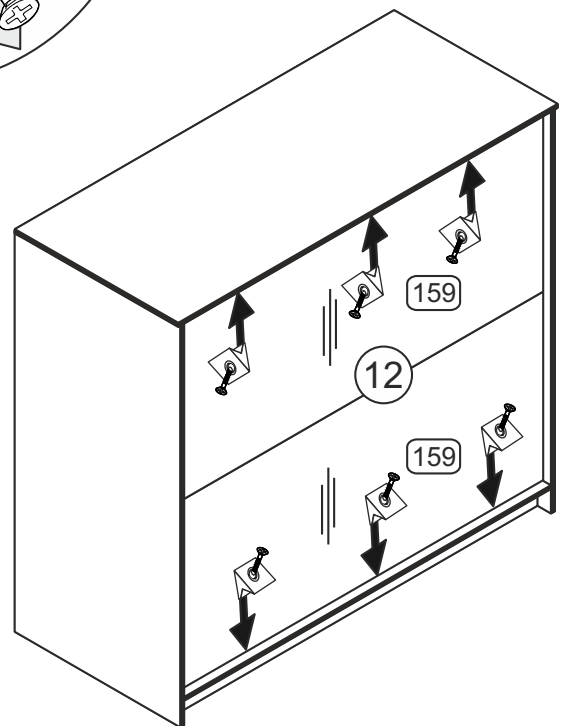
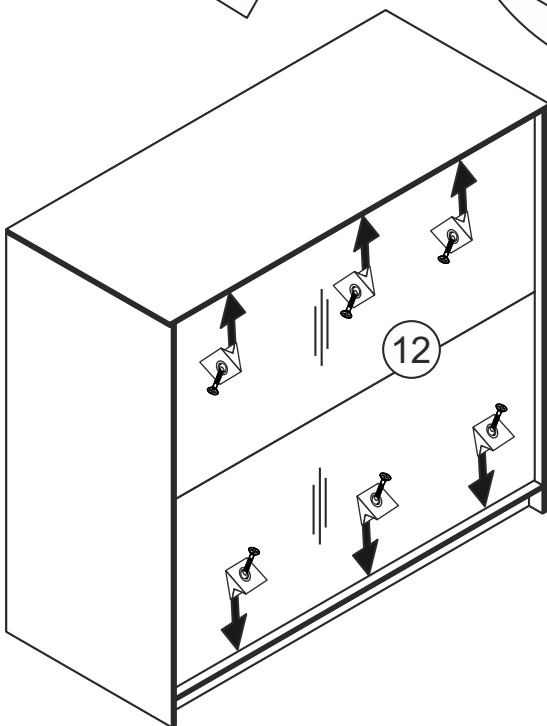
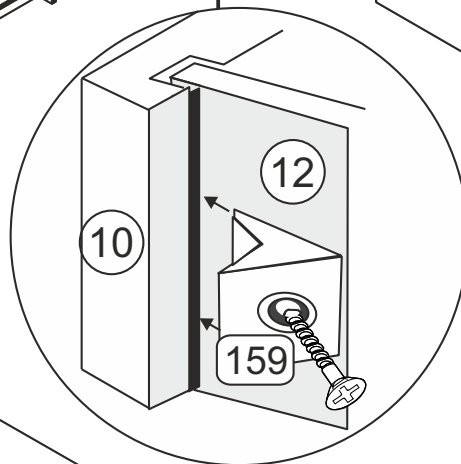
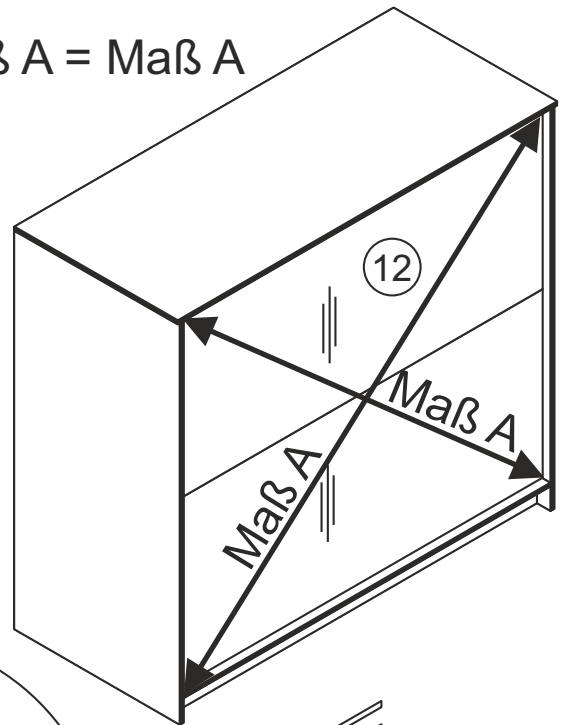
6



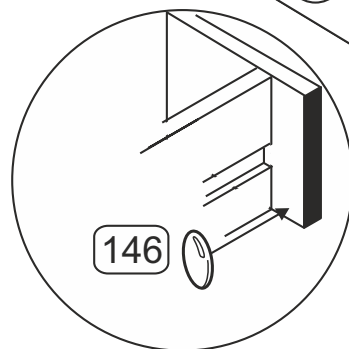
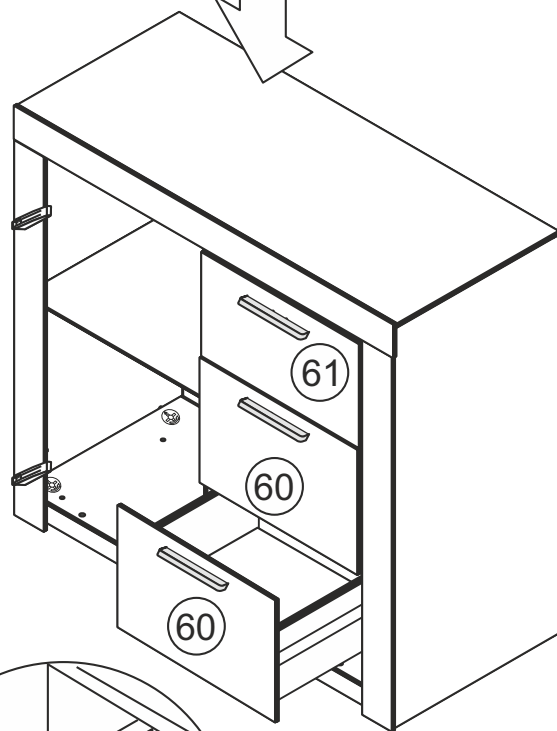
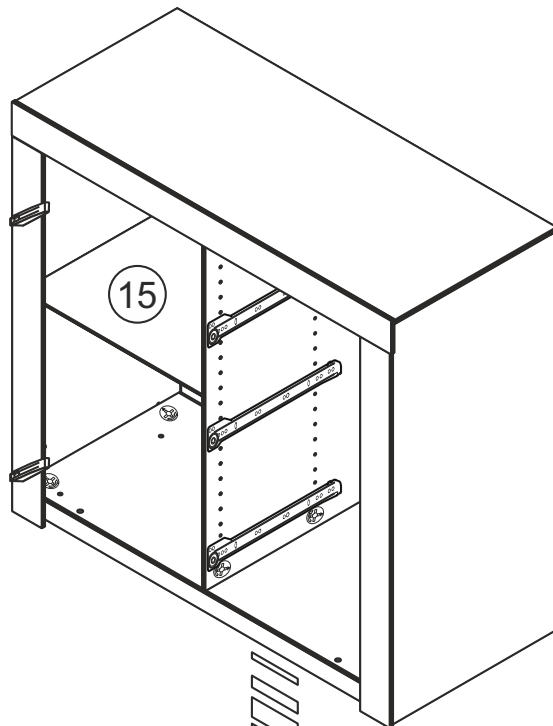
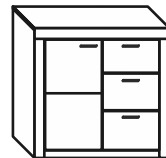
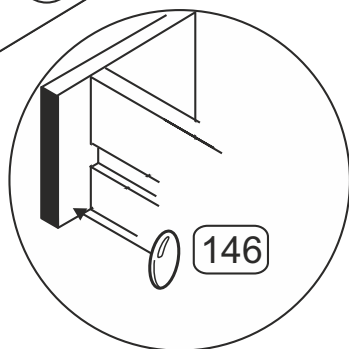
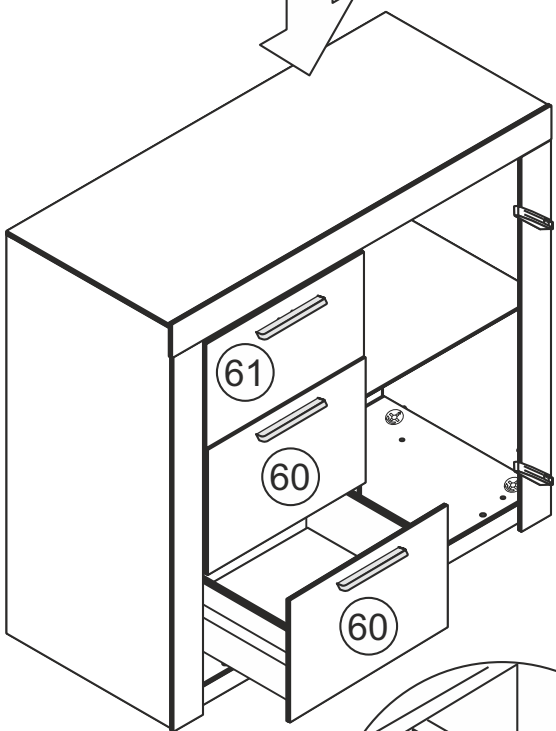
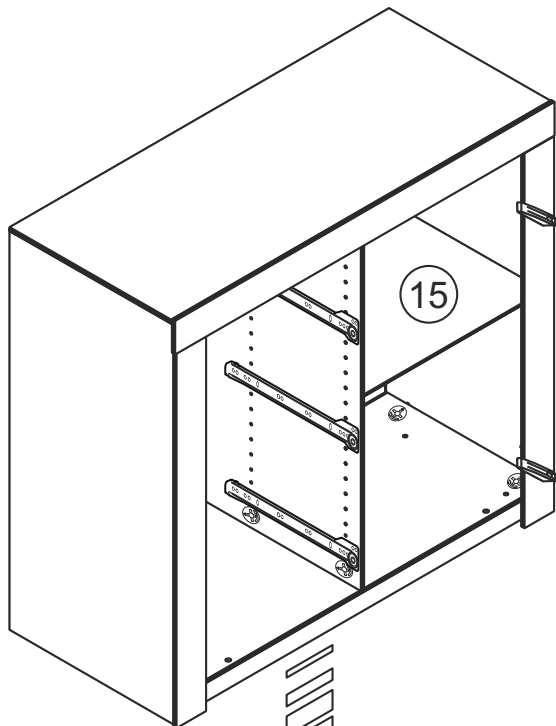
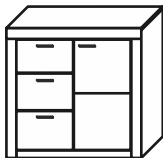
Maß A = Maß A



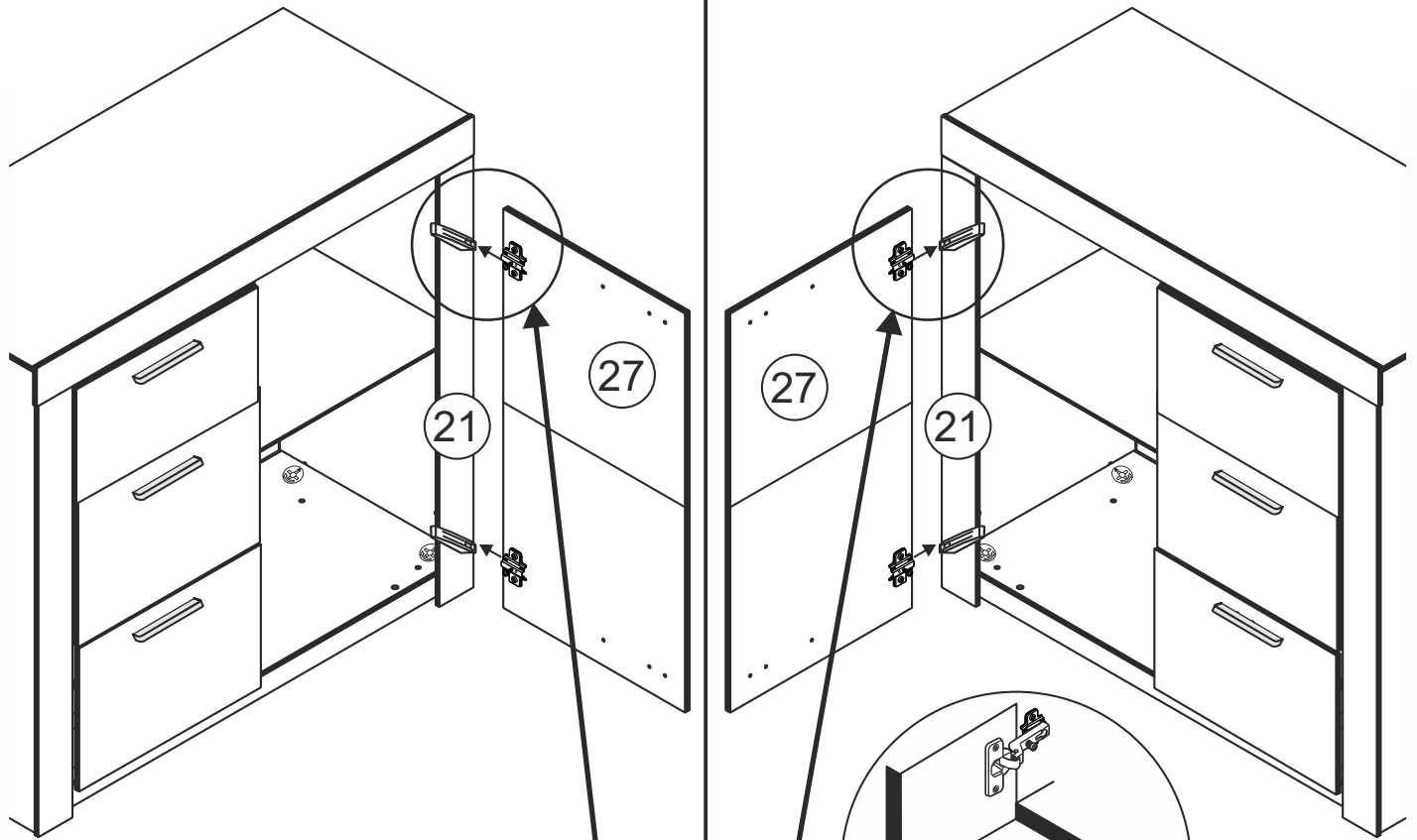
Maß A = Maß A



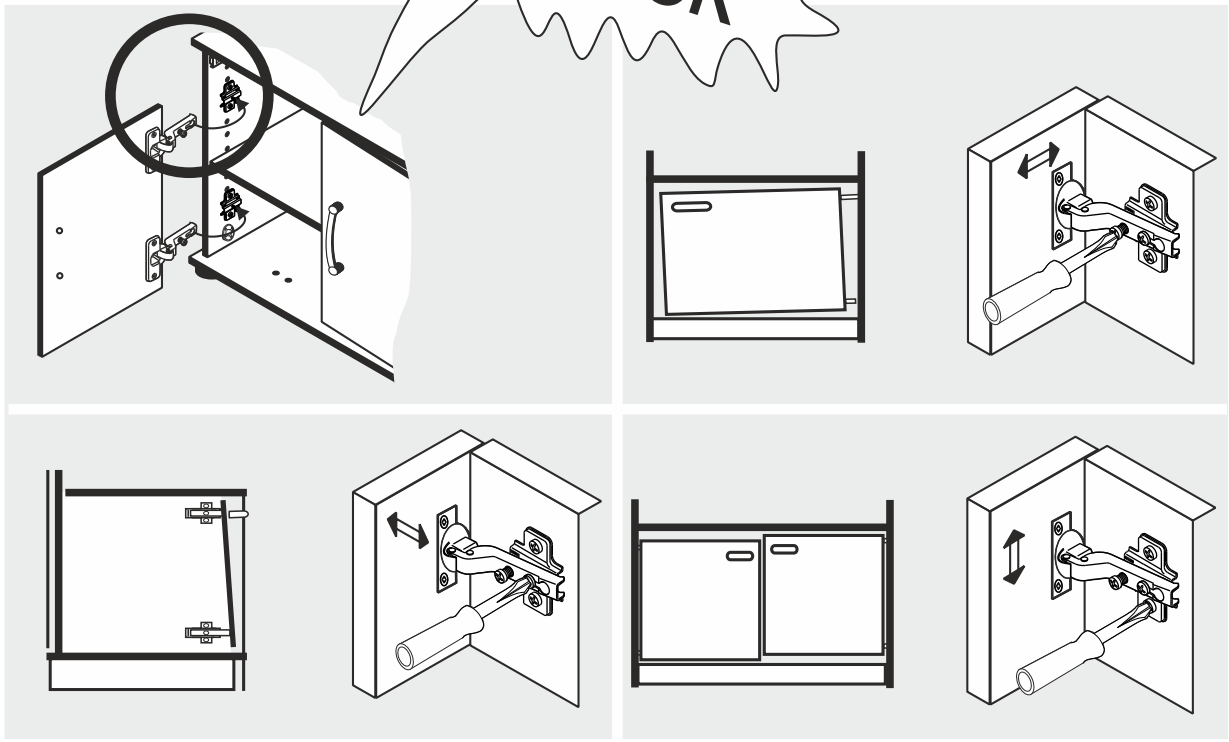
7



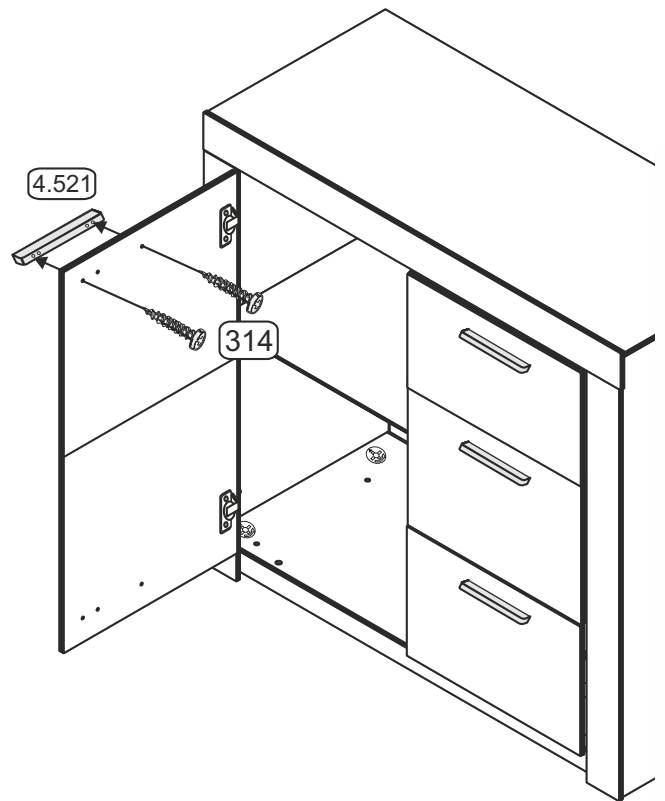
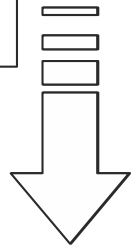
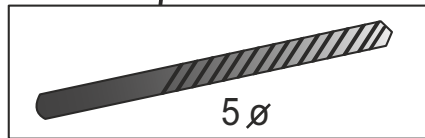
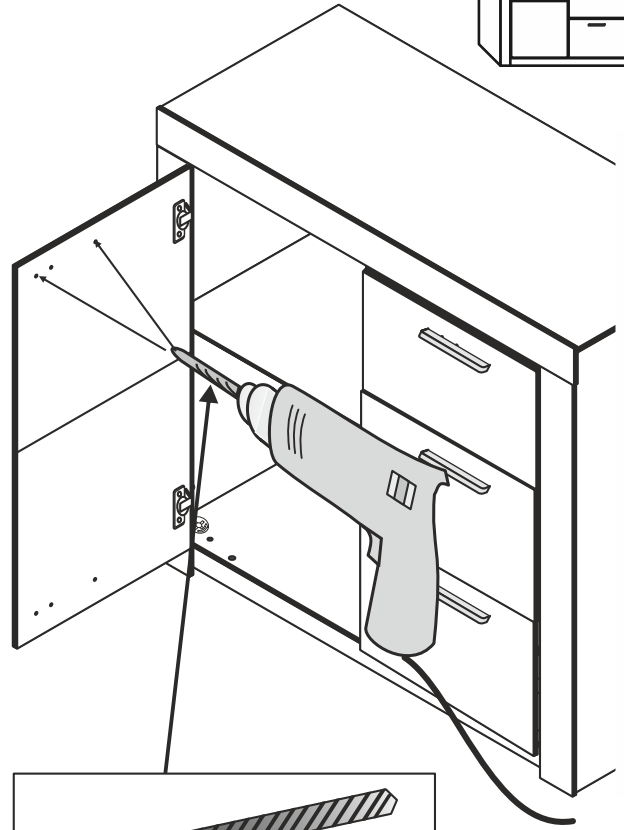
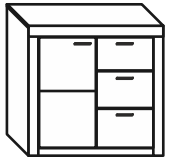
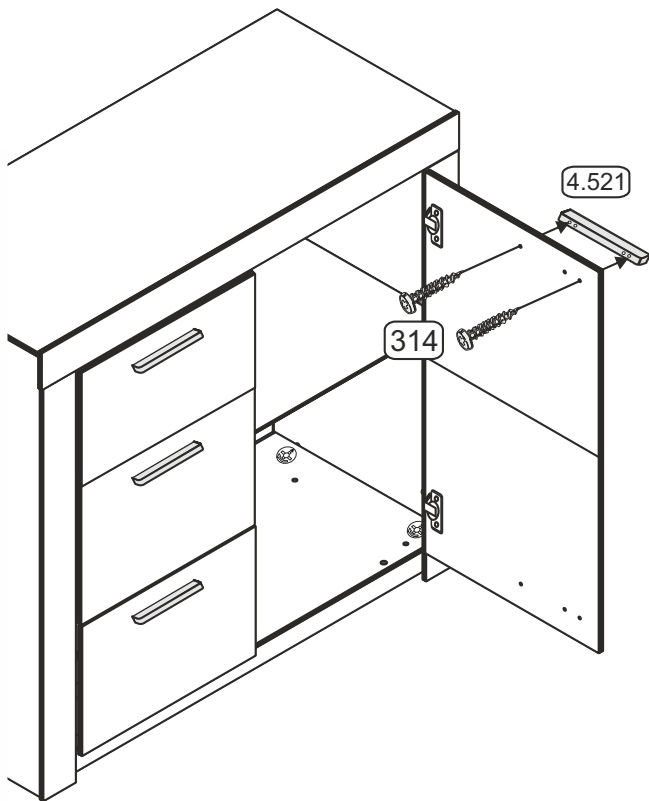
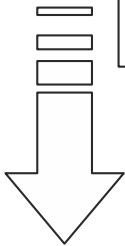
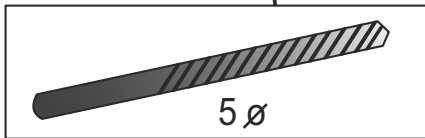
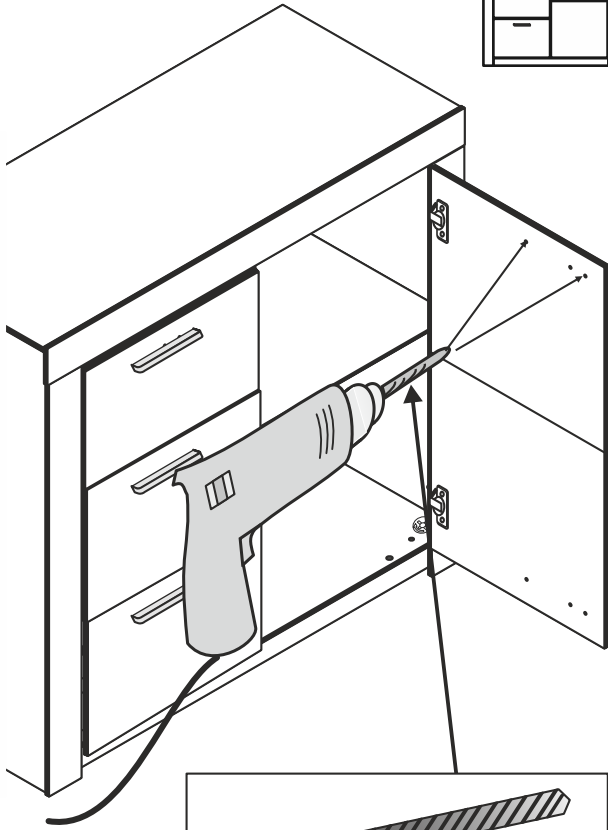
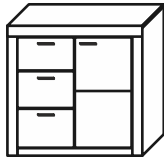
8



“click”



9





## Worauf bei Massivholz zu achten ist - über das "ARBEITEN" des Holzes

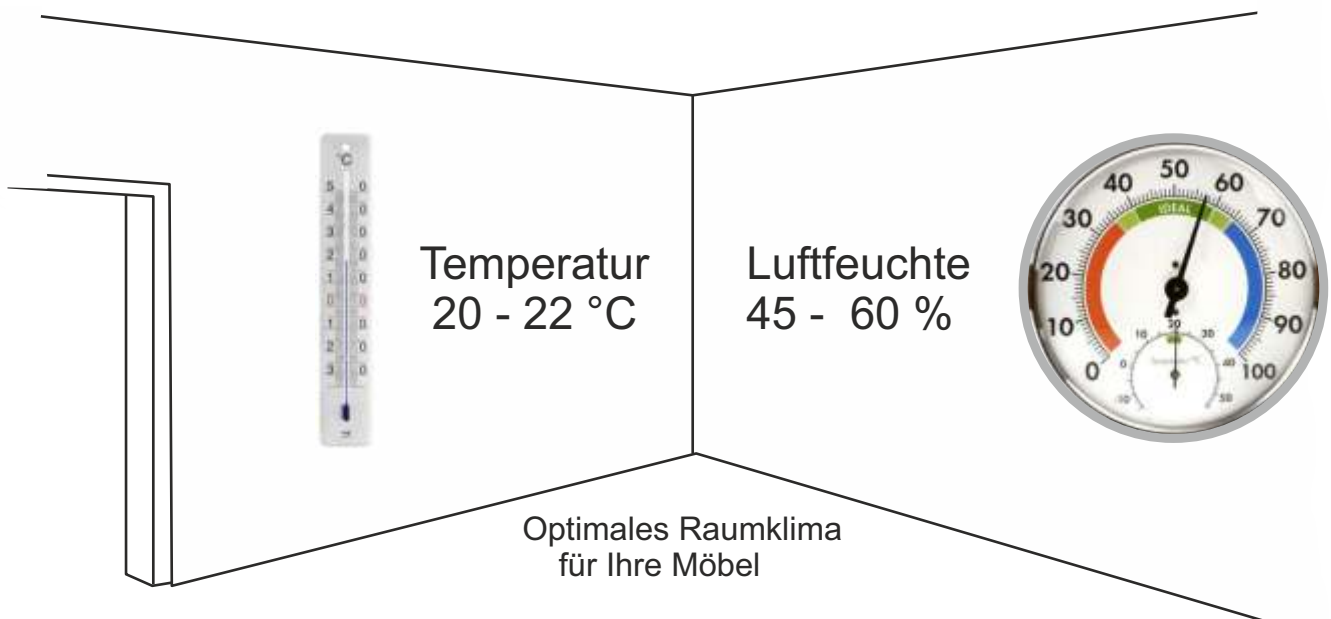
Holz ist ein natürlicher Werkstoff, der auch in verarbeitetem Zustand "lebt" und daher auf Veränderungen des Raumklimas reagiert.

Ist die Raumluft über einen längeren Zeitraum sehr feucht, nimmt das Holz die Feuchtigkeit auf und dehnt sich aus. Bei zu trockener Luft - vor allem im Winter während der Heizperiode - wird dem Holz Feuchtigkeit entzogen, es schwindet wie der Fachmann sagt.

Bei Einhaltung des richtigen Raumklimas können diese Erscheinungen weitgehend vermieden werden.

Das richtige Raumklima hat eine LUFTTEMPERATUR von ca. 20 bis 22 °C bei einer relativen LUFTFEUCTE von ca. 45 bis 60 %.

Dieses "Normalklima" soll im Jahresdurchschnitt erreicht werden.



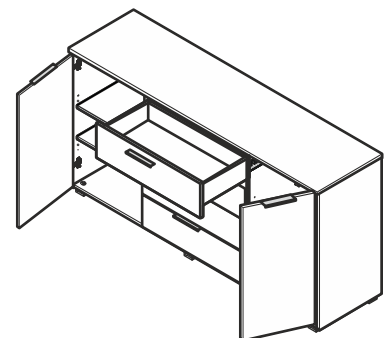
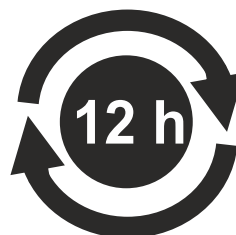
Eine gewisse Schwindung, die während der Heizperiode auftritt, kann in Sommermonaten auf Grund feuchter Raumluft wieder zurückgehen. Auch ist zu beachten, dass die durchschnittliche Luftfeuchte im Freien in Nord- und Süddeutschland durchaus unterschiedlich sein kann.

### Was Sie sonst noch wissen sollten:

Bei der Herstellung unserer Möbel und Spielwaren werden ausschließlich Materialien, Öle, Lacke verarbeitet, die gesundheitlich unbedenklich und speziell für Kindermöbel geeignet sind.

Manchmal kann es produktionsbedingt zu Geruchsentwicklungen durch die fabrikneuen Möbel kommen. In diesem Falle empfehlen wir dieser ungefährlichen Geruchsbelastung durch mehrmaliges Stoßlüften entgegen zu wirken.

Nach der Montage Ihres Möbel lassen Sie die Türen und die Schubkästen noch mindestens 12 Stunden geöffnet. Dadurch wird gewährleistet das sich die Möbelteile von innen und außen den Raumklima anpassen. Die Gefahr das einzelne Teile verziehen wird so vermindert.



## - Pflegehinweise -

**Liebe Kundin, lieber Kunde,**

vielen Dank für Ihre Bestellung ! Gleichgültig, ob Sie ein aus Naturholz gefertigtes Möbelstück gekauft haben, eine Hochglanzfront oder eine matte Kunststofffront - jedes Möbelstück hat seine ganz speziellen Eigenschaften. Auch Holzbeschaffenheit und -struktur wie zum Beispiel kleinere Äste bei Naturholzmöbeln, sind Teil der individuellen Ausstrahlung jedes einzelnen Möbelstücks.

Da Möbel aus Naturholz ständigen Klima- und Feuchtigkeitsschwankungen ausgesetzt sind, können vereinzelt Veränderungen in der Oberfläche auftreten wie z.B. Haarrisse oder Farbveränderungen. Generell nimmt im Laufe der Zeit die Helligkeit ab und die Farbsättigung zu - das Holz dunkelt nach.

Die genannten Veränderungen sind bei einem Natur-Rohstoff wie Holz ein normaler Prozess. Diese Hinweise soll Ihnen ein paar Tipps zur Pflege Ihres Möbelstücks geben, damit Sie lange Freude daran haben können.

### **Grundsätzlich gilt:**

Keine heißen Gegenstände auf die Möbel stellen. Keine Kerzen direkt auf die Möbel stellen. Verschüttete Flüssigkeiten sofort aufwischen.

In regelmäßigen Abständen den festen Sitz von Schrauben und Beschlägen kontrollieren. Der typische, aromatische Holzgeruch ist bei Naturholzmöbeln immer ein Qualitätsbeweis. Helle Stellen an den Ästen entstehen durch einen natürlichen Harzaustritt und können mit einem trockenen, fusselfreien Tuch abpoliert werden.

Auch von anderen Holz-, Lack-, Leder- oder Polstermaterialien ist sein schwacher Eigengeruch am Anfang unvermeidbar. Diese Gerüche verschwinden nach einiger Zeit von allein.

Wenn Sie dem nachhelfen wollen, lüften Sie in der Anfangszeit häufiger und/oder wischen Sie die Möbelleicht feucht mit Wasser aus, das mit ein wenig Essig versetzt ist.

Bewahren Sie diese Hinweise gut auf.

### **Pflegehinweise für gelaugte/geölte Möbel aus Naturholz**

Die Oberfläche Ihres neuen Möbelstücks ist mit rein biologischen Öl behandelt. Um diesen natürlichen, gelaugt/geölten Glanz zu bewahren, empfehlen wir eine gelegentliche Nachbehandlung mit geeignetem Möbelöl. Da durch die Art der Oberflächenbehandlung evtl. Rückstände des Naturöls zurückbleiben können, empfehlen wir Ihnen, die Möbel mit einem fusselfreien Tuch abzureiben. Das Tuch nach Gebrauch trocknen lassen und erst dann entsorgen.

### **Pflegehinweise für naturbelassene/gelackte Möbel aus Naturholz**

Die Oberfläche lässt sich am besten mit einem mäßig feuchten Tuch säubern.

Achtung: Ätzende oder lösungsmittelhaltige Reinigungsmittel oder Politur dürfen **nicht** verwendet werden.

### **Pflegehinweise für Möbel aus Plattenwerkstoffen**

Verwenden Sie zur Pflege Ihres Möbels aus Plattenwerkstoffen am besten ein weiches, nicht fusselndes Tuch oder ein Ledertuch. Wischen Sie die Oberflächen leicht feucht ab.

**Grundsätzlich gilt:** Verwenden Sie bitte **auf keinen Fall** folgende Reinigungs- und Putzmittel: **Microfasertücher** oder **Schmutzradierer**. Diese enthalten häufig feine Schleifpartikel, die zu einem Zerkratzen der Oberflächen führen können.

**scharfe chemische Substanzen** sowie **scheuernde Putz- oder Lösungsmittel**. Diese können die Oberflächen ebenfalls beschädigen;

**Scheuerpulver, Stahlwolle** oder **Topfkratzer**. Sie zerstören die Oberfläche so stark, dass eine Aufarbeitung nicht mehr möglich ist;

**Staubsauger**. Düsen und Bürsten können die Oberflächen zerkratzen;

**Dampfreiniger**. Durch den hohen Druck und die Hitze, mit denen der Wasserdampf auf die Oberflächen trifft, können diese beschädigt werden oder sich sogar vom Untergrund ablösen.

**1 D** Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen

**GB** In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.

**NL** Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.

**PL** Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgoć może wnikać w mebel i uszkodzić go.

**TR** Genelde mobilyalar@n@z@ sudan koruyunuz (örneđin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parças@na nüfuz edebilir ve zarar verebilir.

**RU** ĩđăăĭđăăĭyêđă ĩăăăêü ĩđ ĩĭăăăĭyê âĭăü (ĭăĭđêĭăđ, ĩđê âüđêđăĭêê êêê ĩĭêêăêă ôăăôĭă). ĩă âĭĭôĭêăêôă ĩĭăăăă-ĭyê âêăăê ĩă ĩăăăêü, +ôĭăü ĩđăăĭđăđăđăđêđü ââ ĩăđăăăăăĭêă.

**2 D** Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie ersticken oder sich an der Umverpackung verletzen.

**GB** This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.

**NL** Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.

**PL** Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skaleczyć opakowaniem.

**TR** Bu ürün bir çocuk oyuncađđ deđildir! Çocuklar@n ürün ambalajlar@yla oynamalar@na asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle bođulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.

**RU** ĩă âĭĭôĭêăăôĭyê êăđă äăđăê ĩ êçăăêêăĭ! ĩă đăçđăđăêêôă äăđyĭ êăđăđü ĩ ôĭăêĭâĭ+ĭüĭ ĩăđăđêăêĭ. Äăêê ĩĭăóó çă-âĭĭôĭóđüĭyê â ôĭăêĭâĭ+ĭĭê ĩêăĭêă êêê ĩđăĭêêđüĭyê ôĭăêĭâĭ+ĭüĭ ĩăđăđêăêĭ.

**3 D** Achten Sie darauf, dass Kinder keine kleinen Teile, wie z. B. Muttern, Abdeckkappen oder Ähnliches in den Mund nehmen. Sie könnten sie verschlucken und daran ersticken.

**GB** Ensure that children do not put any small parts such as nuts, caps or the like in their mouth. They could swallow and choke on them.

**NL** Zorg ervoor dat kinderen geen kleine stukken, zoals moeren, afdekkapjes of dergelijke in de mond nemen. Ze kunnen ze inslikken en daardoor stikken.

**PL** Należy dopilnować, aby dzieci nie oderwały od mebla żadnych drobnych części, takich jak np. nakrętki, pokrywki itp. oraz nie włożyły ich do ust. Mogłyby je połknąć i udusić się nimi.

**TR** Çocuklar@n somun, muhafaza kapakç@klar@ ve benzeri küçük parçalar@ ađ@zlar@na almamalar@na dikkat ediniz. Bunlar@ yutabilirler ve bođulabilirler.

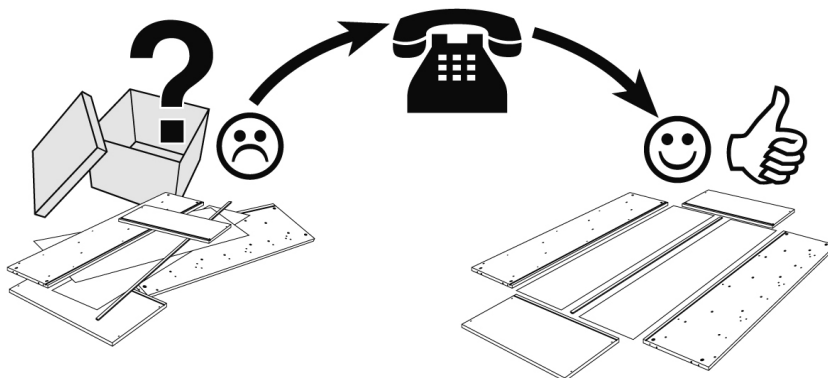
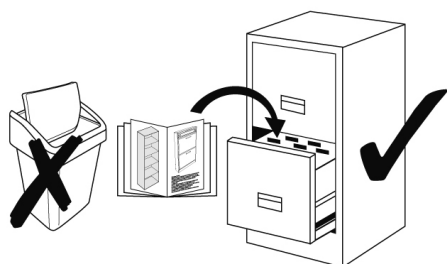
**RU** ĩĭêăăêđă, +ôĭăü ĩăêêêă äăđăêê, ĩăĭđêĭăđ äăêêê, êđüđêê ê ô. ĩ., ĩă ĩĭăêê â đĭđ đăăăĭêă. Äăêê ĩĭăóó êđ ĩđăêĭđêêđü ê çăăĭđĭóđüĭyê

## Service • Dienstverlening • Serwis • Servis • Сервисная служба

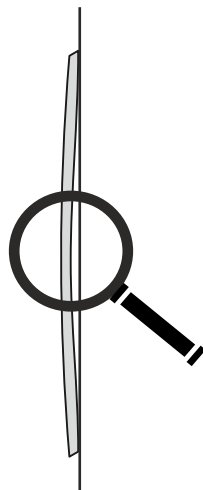
Name • Naam • Nazwa • İsim • Название

Nr. • No. • Номер

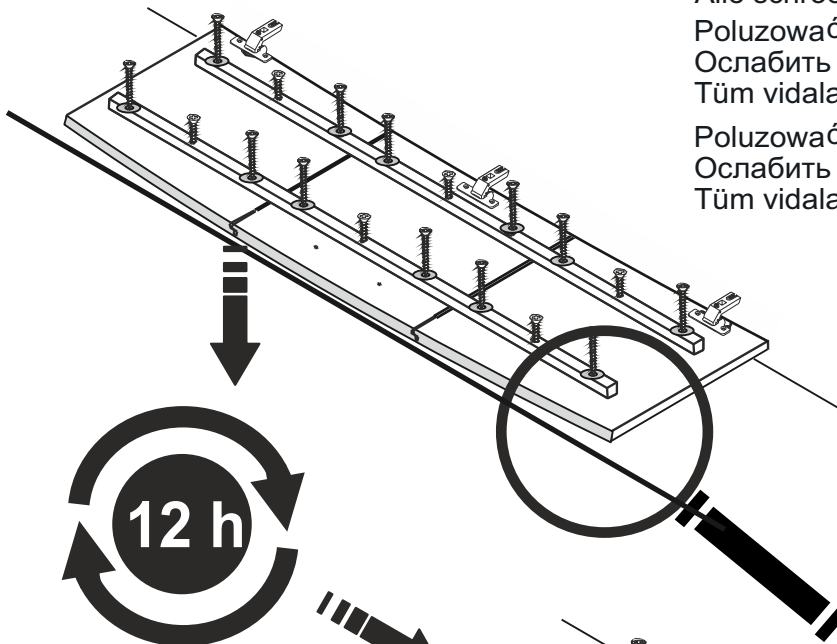
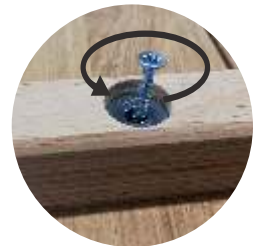
Typ • Type • Тип • Тип



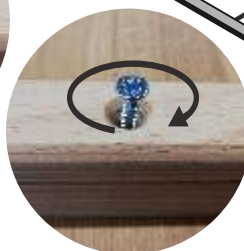
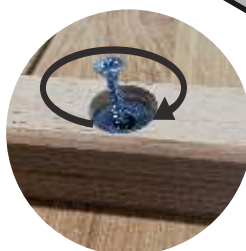
**Problembekämpfung / Troubleshooting / Probleemoplossing:  
 Usunięcie problemu / Устранение проблемы / Sorunun çözümü:  
 Suppression des problèmes / Rimedio / Řešení problémů:**



Alle Schrauben lösen  
 Loosen all screws  
 Alle schroeven losser maken  
 Poluzować wszystkie śruby  
 Ослабить все шурупы  
 Tüm vidalar› gevşetin  
 Poluzować wszystkie śruby  
 Ослабить все шурупы  
 Tüm vidalar› gevşetin



Schrauben wieder festdrehen  
 Then tighten the screws  
 Schroeven opnieuw vastdraaien  
 Ponownie dokręcić śruby  
 Накрепко закрутить шурупы  
 Vidalar› tekrar sıkın  
 Resserrer les vis  
 Stringere di nuovo le viti  
 Dotáhněte šrouby





**Problembekämpfung / Troubleshooting / Probleemoplossing:  
Usunięcie problemu / Устранение проблемы / Sorunun çözümü:  
Suppression des problèmes / Rimedio / Řešení problému:**



Tür zu klein

Tür zu groß



**Tür zu klein /  
Door too small /  
Deur te klein  
Za małe drzwi /  
Дверь перекошена /  
Kap çok küçük  
Porte trop petite /  
Porta troppo piccola /  
Dvířka příliš malá**



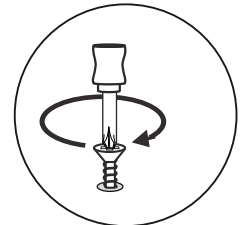
**Tür zu groß /  
Door too large /  
Deur te groot  
Za duże drzwi /  
Дверь слишком большая  
Kap çok büyük  
Porte trop grande /  
Porta troppo grande /  
Dvířka příliš velká**



**Achtung :** Auf gleichmäßigen Fugenabstand achten!  
**Attention:** Make sure the gaps are spaced uniformly!  
**Opgelet:** Let op een gelijkmatige voegenafstand!

**Uwaga:** Należy zwrócić uwagę na równomierny wymiar szczeliny!  
**Внимание!** Зазор между деталями должен быть равномерным!  
**Dikkat:** Ek yerleri aralıklarının eşit olmasına dikkat edin!

**Attention :** Veuillez à ce que les joints soient équidistants !  
**Attenzione:** Garantire l'ampiezza uniforme delle fughe!  
**Pozor:** Zajistěte, aby byly mezery stejné!



Einzelteile nach außen schieben  
Push all individual parts to the outside  
Afzonderlijke delen naar buiten schuiven  
Rozsun  
aç poszczególne elementy  
Раздвинуть детали  
Parçaları dışarıya doğru itin  
Pousser les pièces vers l'extérieur  
Spingere all'infuori i singoli elementi  
Roztáhněte díly od sebe viz šipky  
Roztiahnite diely od seba - pozri šípky  
Deplasaj spre exterior părțile componente  
Az önálló alkatrészeket tolja egymástól távolabb

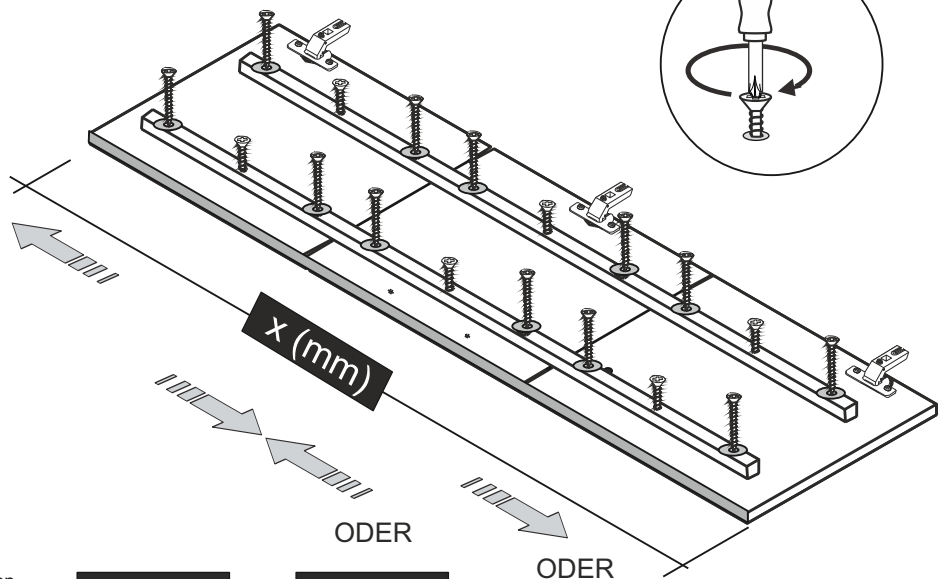
**ODER**

Einzelteile zusammenschieben  
Push all individual parts together  
Afzonderlijke delen samenschuiven

Zsun aç poszczególne elementy  
Раздвинуть детали  
Parçaları tekrar bir araya getirin

Regrouper les pièces  
Avvicinare i singoli elementi  
Dily stlače k sobě viz šípky

Diely stla čte k sebe - pozri šípky  
Deplasaj spre interior părțile componente  
Az önálló alkatrészeket tolja összébb



**x (mm) = x (mm)**



**x (mm)**



